

थेसलोनिकीलावरालाई पावलए उस०कताव परींद ओरायो चिथी

आव चिथी थेसलोनिकेलाव मिंरालाई पावलए परींद ओरायो ज़। नो पोल डादा मनी सिलासस बाद परमेस्वरए ओपाँ सथैद निरानैज्याव। नलाव यहूदीराए ते नोनी निपाँ माभैःद झन भैःवरालाई ब दुख याराएज्याव (ओसाचीर १७:१-९)। पावल ननी पुलुस्द छुत सहरदा चाव था सथैना ओबावत थेसलोनिकी मन्दलीलावर किताव लिज्यार लिन्या सैन्याए जूनी तिमोथीलाई नदा परींक्यो (१ थेसलोनिकी ३:१-५)। है जैद पावलए नोर थ०रिद यालिज्याव तिमोथीए ल्योनी थैद (३:६-१०), यायुँर सझेंःद्याद, परमेस्वरए उयुँलाव मिताव येन कितावनी दान्या (४:१-१२) सोनो परमेस्वरए उमिनताव सिउरास अजम्बरी जुनील दैसिन्या पाँए जूनी सर्द नैद यायो (४:१३-१८)।

१गे पावल, सिलास सोनो तिमोथीराए गेल्योनी गेबाबु परमेस्वर सोनो गेप्रभु येसु ख्रीसनी निमिनताव थेसलोनिके सहरल लिज्याव मन्दलीलाई आव चिथी परींद गयाचिज्या। जेल्योदा परमेस्वरए उयुँ गराँद जेयुँ होलाँ जैद ओयाचिउक।

जेदोज्याव येन प्राइँड ज़ थास्द ले

२गे गेपोंखारिक जे प्राइँलाई एकमन्या याका दाद जेजूनी परमेस्वरलाई धन्याबाद चरैःव ज़ गेनैज्या। ३जे गेबाबु परमेस्वरए ओझाक जेयुँ हुपूद जेदोज्याव येन, नै मेंए ल्योदा युँ थू जैद जेरासमारिज्याव, सोनो गेप्रभु येसु ख्रीसए ओल्योदा आस दाद जेयुँ हुबोलाई मारास्द थ०रिद जेलिज्याव रँद गे जेलाई चेतैव ज़ गेनैचिज्या।

४जे परमेस्वरए उयुँलाव मिताव गेभाइर, जेलाई परमेस्वरए ओछाँतिचिउर ज़ जेल्यो लिन्या गेसैज्या। ५ जेलाई परमेस्वरए

ओपाँ गेसथैचिक नो पाँ जेल्योड पाँनी वाज्ज उहुव माःक, छैव पुरूसए ओसत्कीनी हुद जेर्युँल साचो ज्ज थरिंके। है जैद जेल्योड गे जेजूनी किताव मिँर गेल्यो जे ज्ज जेसैज्या। 6 हुनी ज्ज गे गेदोज्याव मिताव सोनो गेप्रभुए ओदोज्याव मिताव जे मनी दान्याकावर ज्ज जेल्यो। हो बेलाक जेखिरी पसिद दुखर यायाचिज्यावत ब छैव पुरूसनी परमेस्वरए ओपाँर रेंद ज्ज जेथैके। 7 जे माकेदोनिया सोनो अखैयालाव परमेस्वरए ओपाँत बाज्यावराए याडाक सतेंद नैसिउ मितावर जेलिज्या। 8 जे जेल्योनी ज्ज परमेस्वरए ओपाँ प्राइँदा ज्ज थासनाके, माकेदोनिया सोनो अखैयाल वाज्ज माःक, जोड जोड जेलाई 'परमेस्वरए ओपाँत बाज्यार दी' लिन्या थैज्यार होड होड ब परमेस्वरए उमिन थासो ज्ज लिज्या। है जैद गे जेजूनी छुतड पाँव ज्ज मापरिंके। 9 जेजूनी याज्ज अइ लिद पाँज्यार, 'थेसलोनिकेलाव मिँराए पावललाई ओनैरास बनै चावस रैद अडगया पुजा भरी रासूद जींदो साचो परमेस्वरए ल्योदा ओल्द होए ओसेवा वाज्ज दोज्यार दी, 10 सोनो गेलाई पापए सजानी पलेज्याव, नो सिउनी ओसोचोइव ओजा येसुलाई स्वर्गनी ओमाहुवा पै यायुँ थू जैद कींव ज्ज नैज्यार दी' लिन्या याज्ज सथैव ज्ज यारानैज्यार।

2

थेसलोनिकेल पावलए ओयेन

1गेनैं गेमेँर, गे जेल्योक गेहुव अनाकलाव माताके लिन्या जे ज्ज जेसैज्या। 2 गे डादा फिलिप्पील दुखर दैद बीज्यात ब गेताके। आव ब जेसैज्या। जेल्योक गेहुवत फरी ब गेखिरी यापसिज्यावत ब परमेस्वरए ल्योनी घ्योःव युँ दैद माछेद ज्ज चाव था गेसथैचिके। 3गे गेसथैचिउ भरी गेलाई तान्यानी ब माःक, बिप्या युँनी ब माःक, कप्तैनी ब माःक। 4 बुरू परमेस्वरए गेलाई छाँतिद चाव था सथैन्या गेपासल झाःद ओयासिउनी ज्ज गेसथैचिज्या। नो,

अइज्ज मिंरालाई खुसी जैन्याए जूनी माःक, गेयुंलाव पाँ सैज्याव परमेस्वरलाई खुसी जैन्याए जूनी गेसथैचिज्या। ⁵ जे ज्ञ जेसैज्या, गे जेल्योड 'गेलाई कातार यासिर सै' लिद खर्क ज्ञ जेस रग रग जैद गेमापाँए। परमेस्वर साची लिज्या। ⁶ फरी जे जेल्योनी तादी ब छुतराए ल्योनी तादी ब घेप्पा मिन ब गेमाखिमे। ⁷ गे ख्रीसए ओखतैसिउ ओसाचीर गेलिदी ब गेमान ब गेमाहाइए। बुरू नुइँ सवैज्याव आमाए ओज्जालाई पाथस ओनैज्याव मिताव गे ब जेल्योड मुइलिउर ताद गेलिके।

⁸ जे गेयुंलाव मितावर जेतावए जेलाई बनै मया दाद परमेस्वरए चाव ओथा यान्या वाज्ज माःक, गेजिउ यान्या ब खुसी ज्ञ गेताके। ⁹ गेनें गेमेर, गेयेनर जे ब जेचेतैज्याखेहो। गे जेल्योड गेलिक सुलाई ज्ञ घच ताताक लिद गे ज्ञ लाकनी रील दुखस येन दाद परमेस्वरए चाव ओथा ब गेसथैचिके। ¹⁰ जे ओपाँत बाज्यावराए जेल्योदा गे कैफत मादाद बनै सोजो छैंव युँस ज्ञ गेदोके। नोए ओसाची परमेस्वर सोनो जे ज्ञ जेलिज्या। ¹¹ याबाबुए ओज्जालाई है ओरादोज्याव मिताव गे ब जेलाई तोबो तोबोनी जेसार् हाइद्याद, ¹² जेलाई ओल ओराज्यालाव ज्ञगै मगैवल खुलुज्याव परमेस्वरए उमिनत ताव परिन्या मितावर घतारक लिद घलैद काचाबुल दाव गेपरीचिके।

गेपाँ परमेस्वरए ओपाँ ज्ञ जेथरैके

¹³ गेल्योनी परमेस्वरए ओपाँ जेथैक, 'आव ते मिंराए यासिर्जैव पाँ ते माःक, परमेस्वरए ओपाँ ज्ञ ची' लिद जेथरैवए गे जेजूनी परमेस्वरलाई धन्याबाद चरैःव ज्ञ गेनेज्या। नो पाँए जेयुँ हुपुज्यावराए जेयुँल ओयेन ब दाव ज्ञ नैज्याव। ¹⁴ नो पाँ जेथरैवए, जे गेनें गेमेर, येसु ख्रीसलाई यायुँ हुबो यहूदिया खन्दल लिज्याव परमेस्वरए ओमन्दली स्यासोर जे ब जेताके। नोराए यहूदीराए ल्योनी कुधु दुखर सहिकेर। हिताव ज्ञ जे मनी जेदेसलावराए ल्योनी कुधु दुखर जेसहिके। ¹⁵ नो यहूदीराए ज्ञ गेप्रभु येसु ख्रीसलाई ब

सैःकेर, डादा अगमबक्ता भरिलाई ब यारासैःकेर। गेलाई ब यादेसनी खेपैसिकेर। है जैद नोर सुरास ज़ माखैद परमेस्वरकिन ब तँदा ज़ लिज़यार। 16 गे छुत जातलावरालाई परमेस्वरए ल्योदा घुहुरक लिद परमेस्वरए ओपाँ गेरासथैक मनी वैसिज़यार। इतावनी ज़ पापए तर्त पाप दाद यापापए गोइँ सयोःनाज़यार। है जैद नोराए याक्याँत परमेस्वरए उरिस परिद ले।

पावलए उयुँ थेसलोनिकीरास दैसिन्या

17गेनै गेमैर, गे जाँवा पै जेल्योदा हुव गेमादैके। हैदी ब गेमामेंःचिए, गेयुँ ते जेस ज़ लिज़या। जेस फरी ब दैसिद गेडाः गेडाः जोरैन्या बनै युँ गेदोज़या। 18 खाली डादा जेल्योदा हुव गेपैज़याक सैतानए वैसिक्यो। डा पावल इन जेल्योदा कुधु पाला ज़ हुव डापैके। 19 गेप्रभु येसु फरी उहुक ओड़ाक गेआस, गेयुँ होलाँ जैद्यान्या, गेसिडार नैद्यान्या ब जेकिन सुर ची यातारिज़याव? 20 हो बेलाक गेइज़यात नैद्याद गेलाई सरेंन्यार ब जे ज़।

3

1गे जेल्योदा हुव गेमादैवए 'किताव लिज़यार' लिद आतिद 'एथेन्सल गेबातड ज़ गेल्या ब' लिद, 2 जेल्योदा तिमोथीलाई हतपत ज़ गेपरीके। नो मिँ गेभाइ ज़, परमेस्वरसकाव येसु ख्रीसए चाव ओथा सथैज़याव मिँ ज़। परमेस्वरए ओपाँत जेसार् हाइद्याद जेयुर सझेंःद्यान्याए जूनी नोलाई गेपरीके। 3 हो ताकिन जेदैज़याव दुखरानी जेयुर सतेन्या जेमाले। जे ब जेसैज़या, आव दुखर सहिन्या गेजुँ ज़ लिज़या। 4 गे जेस गेलिज़याक 'जुनी ब दुखर दैन्या ज़ जेले' लिद डादाकिन ज़ है दाव ज़ गेनैचिज़याव। है गेदाचिज़याव मिताव ज़ नो दुखर हुके, नो ब जेसैज़या। 5 आव भरी डाचेतैक कैताराक सैतानए झुकैद याबले-वादा, गेयेन भरी अनाकलाव ताया लिद परमेस्वरए ओपाँत किताव यालिज़याव लिद बनै आतिद मासहिधुद हतपत ज़ डापरीके।

जेथा गेदैवत गेयुँर होलाँ ताके

6 जेल्योनी तिमोथी ब भर्जा ज़ हुद 'नलावर परमेस्वरए ओपाँत यायुँ हुपद या याल बनै खैवर लिज़्यार' है उलिहुक ते चाव जेथा गेथैके। गेलाई मया दाद जेचेतैसिज़्याव स़ोनो गेस फरी दैसिन्या युँ जेदोज़्याव ब तिमोथीए ओया:नी गेथैके। 7 है जैद गेनै गेमेँर, परमेस्वरए ओसतत ज़ जेलिज़्यावए गे गेदुखराल ब गेयुँर बनै होलाँ ताके। 8 जे प्रभुए ओपाँत थ०रिद जेलिज़्यावए गे ब अब ते जो तादी ब गेसहिधुया ज़। 9 परमेस्वरए जेल्योडाव ओदोव येननी बनै रेंद ज़ परमेस्वरलाई गेपोँखारिक जेजूनी जतिकाव धन्याबाद गेचरै:दी ब ओभार खर्क ज़ गेमाख्याधुइ। 10 गे परमेस्वरलाई गेपोँखारिक खर्क गेडा: गेडा: जोरैघासिउके स़ोनो परमेस्वरए ओपाँ तोबो नेब्लो मासैद यामासुदुमधुज़्यावलाई सुदुमघाव गेदैक लिद लाकनी रील पोँखारिउ ज़ गेनैज़्या।

11 ओल गेबाबु परमेस्वर स़ोनो गेप्रभु येसुनी जेल्योदा हुन्या येम फैद ओयासिरक, 12 स़ोनो गे किताव जेलाई मया गेदाचिज़्याव हिताव ज़ गेप्रभुए जेलाई मनी जे जेल स़ोनो छुतरास खैन्या युँ झन ज़ धोल पोगोल जैद ओयाचिउक, 13 स़ोनो ओल्योदा बनै थ०रिउर ओजैचिउक। हो ताकिन ची गेप्रभु येसु फरी ओचाकर्यारास उहुक जे गेबाबु परमेस्वरए ओड़ाक जेखत माल्यो छैँवर जेथ०रिउरिज़्या।

4

परमेस्वरए उयुँलाव येनर

1 गेनै गेमेँर, जेलाई गेप्रभु येसुए उमिननी बिन्ती दाद गेअर्थैचिज़्या, परमेस्वरए ओयेमल बाद उयुँलाव मिताव येनर दान्या गेल्योनी किताव जेथैव हिताव ज़ झन ज़ दोनाच्यो। आ:पै ते नो पाँर दाहुव ज़ जेनैज़्या दी। 2 प्रभु येसुनिकाव गेदैव दान्या मादान्या येनर जेलाई गयाचिउ जे ज़ जेसैज़्या। 3 जे परमेस्वरए उयुँलाव मिताव येन दान्या आव ब लिज़्या, छैँवस लिद पातर्या पातर्नी जैसिन्यानी अछतड

ल्यो ताके। 4 बुरू सु सु क्याँलाई सतस चोखोस नैव ताके।* 5 है जैद जे परमेस्वरलाई मासरेसज्यावराए यादोज्याव मिताव क्याँए ओपैँज्याव माचावदा युँ खोतोरो जैन्या माःक। 6 निताव पातर्या येन दाज्यावर रूवा रूवाराए अर्काए ओज्यालाई रैद यानें मेंरालाई ब याराबलेज्यार। 'नितावरालाई खिस फेरैद्यान्या ते प्रभु ज़ लिज्या' लिद डादाकिन है दाव ज़ गेनैचिज्याव। 7 परमेस्वरए गेलाई युँ माजामो येन दान्याए जूनी उखुल्सिउ माःक, छैँव येन दान्याए जूनी उखुल्सिउ ची। 8 है जैद इताव गेपाँर जोए माभैःए, होए गेलाई माःक, झन छैँव पुरूस याज्याव परमेस्वरलाई भैःद मायो।

9 जेलाई 'परमेस्वरए ओपाँत बाज्यावराए ल्योदा जेयुँ थू जैद खैच्यो' है दान्या ओमेला ते माले। जे जेल ते तयुँ जैद खैन्या परमेस्वरए ल्योनी ज़ जेपैसिके। 10 जे माकेदोनियालाव दाज्यु भाइरास खैद समारिसिउ ज़ जेलिज्या। हितावत ब नो येन मारासूद झन ज़ दोनाच्यो है गेलिज्या। 11 सोनो गे डादाकिनकाव है गेदाचिज्याव मिताव, जे सु सु जेयेन जेकुइए ज़ सुरू सुरू दाद थान मानस लिन्यादा कलँ लिच्यो। 12 हो ताकिन ची सुलाई ज़ मापेरैद परमेस्वरए ओपाँत माहुवराए याडाक जे महिमानोर जेरैःरिज्या।

प्रभु उहुन्या छचाम

13 अ गेनैं गेमेरं, सिउराए जूनी ब तोबो पाँ है गेदाचिज्या। नो पाँ जेसैकिन अजम्बरी जुनीए आस मादोज्यावराए माँःती सिउराए सोगो दाव मापरिए। 14 गे ते येसु सिद ओसैसिउ गेपतिज्या। हिताव ज़ येसुए उमिनताव सिउरालाई परमेस्वरए ओलस ज़ यालाँरिज्याव लिद गेयुँ हुबो ज़ लिज्या। 15 आव पाँ गेप्रभुए ओपाँनी ज़ है गेदाचिज्या, गेप्रभु फरी ओमाहुवा पै गे मासिद जींदो ज़ लिज्याव भरी सिउराकिन डात तान्या गेमाले। 16 हो छचाम परमेस्वरए

* 4:4 4:4 छुत बुझिन्या — बुरू चोखोस लिद ज्यास थान मानस ल्यो ताके।

प्राइरानी घेप्पा ओचाकर्याए बनै चोइस ओर्गा सघ्योःद ओभोकर ओतबोत गेप्रभु येसु स्वर्गतिन झरिहुरिज्या। उझरिउ प्राइंना ज़ उमिनताव सिउ भरिरालाई ड़ात यासोचोइरिज्याव। 17 नकिन गे मासिद रहिद लिज्यावरालाई मनी गेप्रभुए नो ओरासोचोइवरास बादल जील स्वर्गत ओल्योक लाँसिरिज्याव। हाःकिन गेप्रभुस एकतार सिप ज़ लिन्या गेले। 18 है जैद जे जेल आव पाँरानी जेयुँ होलाँ जैसिचिके।

5

1गेनैँ गेमेँर, आव भरी आव बेलाक आव छचाम तारिज्या लिन्या जेलाई सघ्याँव मापरिए। 2 जे ज़ चावस जेसैँज्या, गेप्रभु हुन्या छचाम रील कुना हुज्याव मिँ स्यासो ज़ हरिज्या। 3 मिँराए, 'गेलाई काता ओछ्यास ब माले, थाँतस ज़ गेलिज्या' है यालिज्यावत ज़ किताव ज़ा दैन्या मेमाए ज़ा दैन्या ओबेथा उमँःजानी हुज्या, हिताव ज़ नोराए याक्याँत मनी परमेस्वरए ल्योनी नास हरिज्या। सु ज़ उस्किउ दैन्या मालेर। 4 खाली जे, गेनैँ गेमेँर, चुम चुमोल लिज्याव स्यासोर ते जेमाले। जेलाई ते ख्रीस फरी उहुन्या छचाम नो कुना हुज्याव मिँ उहुज्याव स्यासो तान्या माले। 5 जे ते लाकाव पलाँए ओज़ार ची, रीलाव चुम चुमोए ओज़ार माःक। 6 गे उपुर्कावराए माँःती ड़ल्द लिन्या माःक, गे ते सैँसिद झाःसिद ल्यो ताके। 7 माझाःसिद ड़ल्द लिन्या सोनो मँःद काता ज़ मासैँव तान्या ते चुम चुमोलाव रीलाव येन ची। 8 है जैद पलाँवल येन दाज्यावर गेतावए गे मामँःव मितावर ताव परिके। किताव लरैँदा बाज्याव मिँ ओछाती जोगोइन्याए जूँनी झँए पाता ओजासिज्याव हिताव ज़ जे ब परमेस्वरलाई मया दाद ओललाई वाज़ जेयुँ सुहुबो ताके। फरी नो मिँए ओडैत झँए तुपी ओजासिज्याव मिताव जे ब 'अजम्बरी जुनी यान्या ज़ ले' लिद आस दोव ताके। 9 परमेस्वरए गेलाई उरिस चोवर ओजैसिउ

माःक, गेलाई ते उजिउ झाःद्याज्याव गेप्रभु येसु ख्रीसनी बाँचिन्यार ओजैसिउ ची। 10 गेजूनी उसिउए ओल ओमाहुवा पै गेसिदी ब, गेलिदी ब, गे प्राईं तछा ओलस ज़ सिप तान्या गेले। 11 है जैद आव पाँरानी जे जेल जेरुँर होलाँ जैद जेरुँर सज़ेःसिच्यो। नो आःपै ते दोव ज़ जेनैज्या।

प्रभुए ओपाँ पैज्यावरालाई यामान नैद्यान्या

12अ गेनै गेमेर, जेस गेबिन्ती तोबो लिज्या, जेजूनी ध्यावना दाद प्रभुए ओपाँ पैज्याव जेलोम्बारालाई यामान नैद याराएच्यो। 13 नोरालाई, 'गेजूनी आः चाव येन दोज्यार' लिद यागुन मामेःद प्राईंल यामान नैद याराएच्यो। जे जे ब खैद लिच्यो।

याका दान्या पाँर

14अ गेनै गेमेर, आव ब याका दोच्यो, है दासिउ मातीद मामुइलिउरालाई यारासिडार्च्यो, छेपोवारालाई यायुँ सघ्योःद याराएच्यो, माथेरिउरालाई पाथ यारापारैच्यो, प्राईंलाई सहिद यारासुमच्यो। 15 जे जेल सुए ज़ खिस ताफेरैसिच्यो, बुरू जे जेल सोनो छुतलाई मनी तान्या खिमच्यो। 16 एकतार रेंद ज़ लिच्यो। 17 पोखारिउ ज़ नैच्यो। 18 प्राईंत ज़ धन्याबाद चरैःच्यो। जे येसु ख्रीसस लिज्यावराए निताव दान्या परमेस्वरए उयुँलाव मिताव ज़ ताज्या। 19 छैव पुरूसलाई तावैच्यो। 20 छैव पुरूसनी पाँज्यावए ओपाँ ब तासोच्यो। 21 बुरू पाँ भरी बनै चावस थरैद चाव भरी जेरुँल नैच्यो। 22 बलेःज्याव भरिरानी अछतड लिच्यो।

परमेस्वरए ओअसिक

23अब प्राईंलाई सखैज्याव परमेस्वरए ओल ज़ जेलाई जेखत माल्यो छैवर ओजैचिउक। सोनो गेप्रभु येसु ख्रीस फरी उहुन्या छचाम पै जेलाई जेपुरूस, जेरुँ, जेक्याँ ओपोःस ज़ ओखत माल्यो नैद ओयाचिउक। 24 जेलाई खुल्ज्याव परमेस्वर युँ हुबो ज़ लिज्या,

जुनी ब सयोऽद्याचिरिज्ञ्याव ।

तुपैन्या पाँ

25अ गेनें गेमेरं, गेजूनी ब पोखारिद्यासिच्यो । 26 नलाव लिज्ञ्याव दाज्यु भाइरालाई मयास* जेरो है यारादोच्यो । 27 जेलाई प्रभुए उमिननी डाअर्थेचिज्ञ्या, आव चिथी परमेस्वरए उमिनत लिज्ञ्याव प्राइंलाई चावस यारासथैच्यो ।

28गेप्रभु येसु ख्रीसए उयुं जेल्योदा ओगराँक ।

* 5:26 5:26 रोम १६:१६ चिऊन्या ।

सा:रो बाचा

Kham, Western Parbate: सा:रो बाचा (New Testament)

copyright © 2015 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Kham, Western Parbate)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Promotional text filled to upload to DBL.

All rights reserved.

2020-11-18

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 30 Dec 2021 from source files dated 30

Nov 2021

258cde44-1703-5da4-948d-94a8b2e9b9dd